

# SOLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SOLLER: Administración.  
FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary 3-Cette (Herault.)  
ANTILLAS: D. Guillermo Marqués—El Cañón—Arecibo, (Pto. Rico.)  
MÉJICO: D. Damian Canals—Constitución-19-San Juan Bautista (Tabasco.)

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:

Juan Marqués y Arbona.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:

Calle de San Bartolomé n.º 17

SOLLER (Baleares.)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'60 pesetas al mes.  
FRANCIA: 0'75 francos id. id. } PAGO ADELANTADO  
AMÉRICA: 0'20 pesos id. id. }  
Números sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

## Sección Literaria

### LA BANDERA

El día de hoy debe ser señalado con piedra blanca, porque mi querido Ernesto sale del colegio militar hecho todo un teniente de caballería.

¡Cómo pasa el tiempo! Hace veinte años que, arma al brazo, esperamos el desquite; veinte años que di un beso en la frente á aquel pobre niño que reía en su cuna, y á quien juré adoptar si me libraba yo de la muerte. Me parece que fué ayer.

Aún me parece oír el ruido de las descargas y de las lamentaciones de los heridos; veo el campo de batalla obscuro por el crepúsculo y el cielo sonrosado, hacia el cual suben resplandores de incendios, y allá, en el horizonte, infinidad de cuervos que revolotean esperando el término del combate.

Nuestro pobre regimiento, tan brillante al entrar en liza, fué diezmado. En vano cargó con furia, cinco ó seis veces y se internó en las calles de las aldeas, donde el enemigo nos sacrificó como si fuéramos un miserable rebaño.

Tuvimos que batirnos en retirada con la indignación en el alma y el cuerpo rendido de fatiga, volviéndonos á cada instante para disparar nuestros últimos cartuchos.

A lo lejos se divisaban las colinas al pie de las cuales debíamos hallar refugio y amparo. Sólo nos faltaba llegar á un determinado punto, para considerarnos salvados. Pero de pronto se presenta un escuadrón de caballería prusiana y comienza la desbandada de nuestras tropas, que corren sin defenderse ni escuchar las voces de mando de los oficiales.

Sólo dos compañías, una de ellas la de la bandera, han resistido el terrible choque y formado el cuadro del mejor modo posible. A la caída de la tarde se reanuda la lucha, encarnizada y trágica. Cada cual hace el sacrificio de su vida y da mentalmente el último adiós á cuanto ama en el mundo.

El banderado Juan Baradoux ha caído en tierra herido por una bala de carabina, pero el capitán Cormieres ha cogido del suelo la bandera y la tiene en sus manos ondeándola en todas direcciones. La fatalidad le hace caer también, y el pobre capitán sucumbe gritando: «¡Defended la bandera, compañeros!» De siete oficiales no queda más que yo, titiritando de fiebre y cubierto de heridas. Cuando cogí la bandera me sentí fortalecido como si acabara de beber una copa de exquisito aguardiente.

El regimiento volvió grupas, sin duda para regresar con algunos refuerzos.

Casi todos estábamos fuera de combate. ¿Que va á ser de la bandera? ¿Dónde ocultarla?

Confíe la tropa á un sargento, dándole orden de que procurara unirse al grueso de la brigada, y después de haber desprendido con ayuda de un cuchillo la seda tricolor, doblé cuidadosamente el precioso símbolo y eché á correr hacia la espesura, que se divisaba en el horizonte.

Tras de una marcha penosísima, en medio de la oscuridad de la noche y oyendo el trote de los caballos de mis perseguidores, tuve la fortuna de llegar á un molino situado junto á un río. Vi luz á una ventana y llamé á la puerta.

—¿Quién va?—me preguntó una voz de mujer.

—Un oficial francés herido y extraviado en el camino—contesté.

Me abrieron la puerta inmediatamente y entré en una pieza iluminada por la vacilante claridad de una vela.

Un anciano de recio bigote y de energético rostro dejó sobre una mesa la pipa que estaba fumando y me recibió con el saludo militar. Ante el hogar encendido se hallaba una mujer joven y hermosa que, vestida de luto, tenía los ojos inundados de lágrimas. Y detrás de ella se veía una cuna cubierta de blancos cortinajes.

No tenía un minuto que perder.

Tendí la mano al anciano y le dije:

—¿Ha sido usted soldado?

—Durante veinticinco años, mi teniente, y á pesar de mis sesenta y cinco Navidades, si no fuera por el reuma, crea usted que habría vuelto á empuñar el fusil para pelear contra esos condenados. Me han matado á mi yerno, el marido de mi hija Rosalia, el padre de ese pobre niño que duerme en esa cuna.

La mujer sollozaba, como si su dolor se hubiese recrudecido en aquel momento.

Murmuré varias palabras de consuelo y añadí:

—Oiganme ustedes con atención, porque los instantes son preciosos, y cada minuto que transcurre es un nuevo peligro para mí y para el tesoro que mis compañeros de armas me han confiado. Me persigue á corta distancia el enemigo, lo cual nada me importa por mi vida, pero hay otra cosa que deben ustedes ayudarme á salvar.

Me desabroché el uniforme y les enseñé la bandera que llevaba oculta.

El anciano se puso pálido, frunció el ceño y dijo:

nas... Me han detenido Vds. al borde del abismo, y me han salvado.

—Lo que es Vd. es un caballero, dijo Pepe por decir algo.

El general tocó el timbre, y no satisfecho sin duda, se levantó, abrió el balcón y gritó:

—Anselmo...

—Señor...

—Sabe, y que suban contigo Marta y Lola.

¡Como se sorprendió la excelente familia, y sobre todo Lola, al encontrar allí á Pepe!

—Mira, Lolilla, dijo el general, no llores más. Hemos hablado tu novio y yo, y hemos convenido en que os casaréis cuanto antes, siendo yo el padrino de la boda. Y como no tengo familia, ni obligaciones con nadie, sois vosotros también mis universales herederos.

ANGEL SALCEDO RUIZ.

### EL MARCO NEGRO

Se llamaba Antonio Alegre y era pintor. No semejaba en esto solo al famoso Correggio, que era pintor y se llamaba

—Rosalia, cierra todas las puertas y da dos vueltas á la llave.

A lo lejos se oía el ruido producido por el trote de los caballos.

—Dentro de un instante estarán aquí —añadió el veterano— y lo registrarán todo, desde los armarios hasta el granero. ¡Dios mío! ¡Dios mío! ¿Dónde podríamos ocultarla?

La viuda cogió á su hijo y, sin decir una palabra, le desnudó en su falda, cubriéndole luego con la seda tricolor. Los pañales ocultaban perfectamente la bandera. El niño, colocado de nuevo en su cuna, volvió á dormirse, mientras su madre le mecía, murmurando á media voz:

—¡No irán á buscarla ahí!

Conmovido hasta el fondo de mi ser, abracé al padre y á la hija, y les dije en tono solemne:

—Mi permanencia por más tiempo en esta casa aumentaría el peligro. Parto, y en nombre de Francia, os confío esta reliquia sagrada. Me llamo Jorge de Ravnignac... Tal vez estoy condenado á morir en esta terrible guerra; pero si salvo la vida, os prometo reemplazar cerca de este niño al hombre que ha muerto en el cumplimiento de su deber. ¡Adiós, amigos míos, adiós, y un millón de gracias por vuestro patriotismo!

El molinero me acompañó por el huerto hasta una brecha de la pared de cerca que daba al bosque.

Anduve á tientas por espacio de una hora en medio de la oscuridad, hasta que al fin caí sin sentido entre unas malezas.

Al día siguiente me recogieron allí las ambulancias alemanas.

Y, cuando volví de mi cautiverio, cumplí mi promesa y fui al molino.

Los prusianos lo habían destruido todo; pero habían respetado la cuna del niño.

Y ahí tiene usted hoy á mi querido Ernesto hecho todo un militar, valiente y decidido, dispuesto á entrar en campaña tan pronto como el honor de la patria lo exija.

Lo mismo puede decirse de todos los soldados de hoy que nacieron en el año terrible y bebieron en la leche de sus madres y de sus nodrizas el odio santo, el sueño del desquite y de las represalias.

RENÉ MAIZEROT.

## Sección Científica

### ESTUDIOS DE ZOOTECNIA

XI

Dos clases de medios son los que reunidos en otros tantos grupos se estudian, para que combinados en los cálculos de los directores de una empresa pecuaria y reunidos despues artificialmente, sirven para desarrollar la potencia productora y modificar, ó lo que es lo mismo, regularizar la vida de los animales para la consecución de los mejores resultados de los intereses de una industria: en el primer grupo están comprendidos los agentes higiénicos; los del segundo, se refieren á los que son efecto de la herencia.

Los agentes higiénicos son aquellos que constituyen la atmósfera y cuantos son del dominio de la mesología; todos son motores poderosos de la máquina viva cualquiera que sea el sentido de su acción.

La importancia del conocimiento de los mencionados agentes, y la estrecha dependencia que con ellos tienen los animales, fácilmente se comprende atendiendo que son lo bastante poderosas para neutralizar la herencia y que determinan, según que obren ó no de una manera permanente, las variedades constantes y las variedades fugaces; por su influencia desarróllanse aptitudes y anulan otras haciendo condicional todo lo que no es patrimonio del carácter típico de las especies.

La indisposición de las aves de corral, el agotamiento de la secreción láctea en las hembras mamíferas, suspendida por las influencias de bajas temperaturas en ciertas épocas del año, se provoca en ese mismo tiempo mediante los alimentos y demás circunstancias de la habitación donde los animales pernoctan; y esto mismo sucede con los individuos destinados al cebo, que á bajas temperaturas disminuyen de su peso, y en las normales y adecuadas para que puedan verificarse de una manera regular las funciones orgánicas, pueden, asociadas á una alimentación de buena calidad, almacenar en sus tejidos grandes cantidades de grasa.

El organismo vive de lo que le nutre, de lo que respira, de lo que le impresiona; y los alimentos, como el aire y como el trato que reciben los animales, determinan en ellos modificaciones que hacen que se diferencien en conjunto de los demás de su especie, y cuando esas exteriores influencias continúan obran-

do, las modalidades que desarrollan toman carta de naturaleza en la organización, que trasmitidas por generación borran unas aptitudes y provocan otras; determinando así las variedades bajo la condición siempre de que continúen obrando, y de aquí la consideración de todos aceptada de la estrecha dependencia del sér con el medio que le rodea.

Ante estas razones bien claro se demuestra el carácter condicional que distingue á todas las variedades que por influencias mesológicas en una especie se inician.

No todos los animales y parte de los mismos son modificables á igual intensidad; las de organización sencilla son más esclavos del medio que los más complejos; los vegetales son menos dueños de sí para sustraerse á exteriores influencias; entre los animales, los de temperatura variable son más susceptibles que los de temperatura constante, prescindiendo de otros mil ejemplos que se podrían aducir, entre los primeros de estos el gusano de seda los presenta elocuentes, pues en virtud de las modificaciones de temperatura más insignificantes de la localidad donde viven, se ven condenados á perecer fatalmente; los segundos, en fuerza, de la potencia calorífica de que disponen, se hacen en parte independientes á los cambios bruscos de temperatura y por su complejidad adaptables á toda suerte de influencias; la facultad de adaptarse es tanto mayor, cuanto más precoces son en su desarrollo. Según Cuvier, el ratón, por ejemplo, se adapta mejor que el elefante, y es por la relativa longevidad de este último y el modo lento de verificarse sus funciones. En un animal existen tejidos, órganos y aparatos de modificación más fácil que los restantes del cuerpo; el celular, entre los primeros, es de más pronta variación que el muscular y el nervioso.

Todo órgano ó sistema adquiere mayor desarrollo y energía de acción, cuanto más grande es la actividad con que funciona, siempre que no se traspasen los límites fisiológicos; el trabajo por tanto, es un agente poderoso para la modificación de los animales. Más ahora se ofrece á nuestro estudio el límite en que oscila la acción de los agentes higiénicos en la vida de los seres, para la formación y conservación de las variedades.

Demarca ese límite, cuanto al tipo específico de las especies hace referencia, en cuanto tiene relación con los problemas zootécnicos.

«De nada servirán dice, Cuvier, cuantos medios tratarán de ponerse en juego,

## (8) FOLLETÍN

### CAMBIO DE FRENTE

ya, mi amigo, no hace fuego. Durante un año, más aún, ¿que se yo desde cuando? he estado fantaseando escenas de amor tierno y profundo, y ya ve Vd. en lo que han venido á parar: en una escena de sainete... Y gracias á que su novia de Vd. es una muchacha buena y á que Vd. es un valiente y honrado caballero no ha rematado esto en tragedia... usted, no se ofenda Vd., amigo mío, Vd. estaba destinado á ser mi secretario...

—¿Como? preguntó alarmado Pepe.

—¿Como? Pues muy sencillo. Si Lolita en vez de ser un ángel, como lo es, fuera un demonio de los que se han estilado, y Vd. en vez de ser un hombre honrado fuera un tanante, no lo dude Vd., Lola se casa conmigo, y yo no hubiera tenido más remedio que nombrarlo á Vd. mi secretario. ¡Tragedia completa y tragedia cómica que es lo peor! Yo doy gracias á Dios y á la Virgen del Carmen, que fué siempre mi protectora, porque Dios y la Virgen son sin duda, yo lo creo, los que me han hecho tropezar con Vds., que son tan buenas perso-

Antonio Allegri. El artista español, como el italiano, prefería la belleza femenina para tipos de sus obras; las modelaba con fuerza singular de claroscuro, y les imprimía un sello especial de delicadeza y de dulzura. Su lienzo era espejo donde solo lo que era bello se copiaba; en su paleta no había matices para lo feo, como en su corazón no había sentimientos para lo malo.

Pero el talento de Antonio yacía encerrado en lóbrega prisión: en la pobreza. Era tan pobre, que carecía de traje con que presentarse él, y de marco con que presentar sus pinturas. Antonio no poseía más que lo necesario, lo absolutamente necesario para comer y pintar. Y no comía sino para vivir, y no vivía sino para pintar.

Murió su madre cuando él era muy niño y quedóse al cargo de su padre, mercader de literatura vieja, ó sea vendedor y comprador de libros y estampas usados. El pobre hombre tenía su comercio, cual la hiedra, planta de las ruinas, pegado á los muros de antigua iglesia. Antonio creció entre grabados amarillentos y volúmenes envejecidos.

El día, así en invierno como en verano, lo pasaba con su padre en el puesto, mal abrigado del frío y mal guardado

del sol. Cuando llegaba la hora, sobre un montón de papelotes polvorientos ó de infolios desvencijados, comían en escudilla de barro con cuchara de madera. Por la noche cerraba el padre el puesto y se subía con el rapaz á una buhardilla cercana, donde dormían. ¡De esta vida vivió catorce años!

El padre de Antonio no prosperaba en su comercio. Faltábanle despejo y malicia. No había logrado aprender á comprar una cosa buena como mala y á vender una mala como buena. Solía fiarse, ¡cosa inaudita! de los compradores y hasta de los vendedores. Era un cuitado, que llevaba su honradez, como su giba el camello, para comodidad y provecho de otros.

Antonio, de niño, no sabía que hacer en el puesto. No podía correr ni jugar, porque su padre no osaba apartarlo de sí; no podía leer, porque no sabía; no podía hablar, charlar más bien, sin medida, como gusta á los niños, porque su padre, ó estaba en diálogo monótono y continuado con los que acudían á la tienda, ó entregado á la lectura, aunque somera, de sus libros, para tener idea del surtido con que contaba.

Antonio no podía jugar, ni hablar, ni leer; solo le quedaba un recurso: mirar.

Por la calle, como no era muy frecuentada, pasaba siempre lo mismo. El niño se cansó presto de barrenderos y sirvientes á primera hora, de estudiantes y oficinistas de ocho á diez, de vagos y ociosos al medio día, de pasantes por la tarde, de «regresadores» (si vale el vocablo) al anochecer. Y no más, porque entonces Antonio y su padre cerraban el puesto y se encaminaban á su buhardilla. Pasábales como al perro á quien desatan para encerrarlo.

Antonio, pues, se cansó presto de mirar lo de afuera y dióse á mirar lo de adentro. Dentro de la librería había mucho que ver: docenas de estampas. Estas eran, en su mayoría, litografías medianas de cuadros famosos. El librero de lance había en una ocasión adquirido, por escaso precio, un montón de ellas; pero no cuidándolas, amarillearon en breve y apenas si vendía alguna á precio ínfimo.

Antonio, que frisaba en los doce años y empezaba, por lo tanto, á pensar con reflexión y á sentir con conciencia—por que, como queda dicho, ignoraba aún la lectura y la escritura,—no daba otro pasto al espíritu que el que ganaba con los ojos. Tenialos por ello siempre fijos en los grabados. El mundo para él se

para modificar en los vertebrados el cráneo ó las vértebras; pretender aumentar ó disminuir el número de dientes en los rumiantes; ó que á los moluscos en vez de una concha en volviere su cuerpo una flexible cubierta pilifera; pues dada la lentitud con que estos hechos se realizan, admitiendo de lleno la teoría del transformismo y conociendo tambien los medios de llevarlo á efecto artificialmente, la vida del hombre es tan efímera, que tendría que reconocerse vencida ante la imposibilidad de sentir los efectos que persigue con tan loca empresa.

Por esto el zootécnista de lo que puede aprovecharse de lo experimental, de lo fehaciente que le ofrece la observación diaria, y que las formas y demás particularidades típicas de las especies no son útiles á los intereses de una industria pecuaria, sino las individuales que la adaptación y la herencia, merced á los agentes higiénicos y el concurso de sexos diferentes desarrollan impulsando la aparición de las variedades.

Tres son los sistemas de cria por los cuales los caracteres que producen las especialidades de que en otro artículo nos ocupáramos, el de *pastoreo*, *estabulación* y *mixto*. Llamaban los antiguos *establo* á toda habitación ocupada por animales; pues bien, por este sistema pueden intentarse cuantas mejoras en los animales sean susceptibles de experimentar al interés más exigente; por él, en Inglaterra, país de los menos adecuados por sus frecuentes brumas, se obtienen caballos los más finos y excitables de hipódromo que se conocen; por él se conservan y reproducen en Suiza las vacas más productoras de la secreción láctea; por él, los franceses han hecho de su patrimonio exclusivo, las finas y riquísimas lanas de los en otro tiempo hermosos merinos de España; y por él en fin, provocanse cuantas mejoras sean accesibles en toda clase de razas.

Cuando es el sistema de *pastoreo* el que se sigue, que es generalmente el elegido en España, como la agricultura y por ende el arte en nada interviene, los animales son juguete de una manera absoluta de los agentes higiénicos, los que, obrando casi siempre desordenadamente, hacen que las más apreciables variedades degeneren en sus aptitudes específicas. Este sistema está plagado de inconvenientes, sin contar en su apoyo con otro beneficio, que el de una economía mal entendida.

El *mixto* es el más adecuado en todas las provincias de España; nuestro clima hace que se pueda con notables ventajas recurrir á él, sin necesidad de optar por el de estabulación puro, como hacen en otros países por carecer de condiciones climáticas; y á más de ser mucho más económico que el artificial puro, más higiénico y fácil de fomentar, á la única ventaja del *pastoreo* y ausencia de sus numerosos perjuicios, reúne todos los beneficios del de estabulación de los ingleses, que hemos tomado como tipo.

J. O.

## Conocimientos útiles

### Enfermedad de las abejas

Las abejas padecen una enfermedad que les es muy perjudicial, y á la que se le da el nombre *Coque*. Fué descubierta en 1874.

Las primeras manifestaciones consisten en una ligera depresión de los opérculos de los huevecillos.

Después estallan y vese una masa formada por larvas en estado de descomposición.

El mal se extiende y la colmena puede darse por perdida.

El tratamiento que mejores resultados da consiste en lavar con ácido sulfuroso al 10 por 100 la columna y conservarla largo tiempo en una cámara donde se haya quemado azufre.

### Tinta para escribir sobre cristales

Disuélvase á calor suave cinco partes de esencia de espliego; y para darle calor se le agrega humo de pez, añil en polvo, bermellón pulverizado, según el color que se desee.

Incorpórese bien la mezcla.

### Cola para la porcelana

Póngase cola de Flandes en cantidad suficiente de agua por toda una noche, cuézase en vasija de hierro á fuego lento hasta que adquiera buena consistencia.

Agréguesele, revolviendo con una espátula de hierro, una mezcla á partes iguales de cal apagada y greda en polvo. Se emplea en caliente.

### Modo de preparar las pasas

Para preparar las pasas se emplea el siguiente procedimiento: Cogidas las uvas en su punto de madurez es necesario blanquearlas desde luego, lo que se opera sumergiendo dos ó tres veces los racimos en el agua hirviendo; las cenizas de los sarmientos son las mejores para este uso y se las puede añadir algunos puñados de romero, de espliego ú otras plantas aromáticas.

Después de este baño, cuya duración es de algunos minutos, se las cuelga de algunas latas ó bien se las coloca sobre dos arcos para hacerlas secar al sol teniendo cuidado de recogerlas y entrarlas por la noche.

Tres ó cuatro días bastan para que las uvas estén convenientemente secas y no se las deja que lleguen al último grado de desecación.

Cuando están secas, se las pone en cajas que es preciso reconocer á menudo para que las dé el aire ó ver si han enmohecido, y cuando se han conservado durante un mes se las puede almacenar.

### Contra la humedad de los sótanos

El remedio mejor y más sencillo contra la humedad de los sótanos consiste en poner en ellos una lata de las que han servido para conservas, por ejemplo, con cloruro de cal; basta medio kilogramo de esta sal para un sótano de grandes dimensiones. Cuando el cloruro llega al estado líquido por haberse saturado de vapor de agua, se puede con facilidad volverlo á su primitivo estado; hágase evaporar el agua, poniendo la vasija que contenga el cloruro en un buen fuego. Allí pronto se cristaliza y puede otra vez emplearse con el mismo éxito que antes. Según dice *La Nature*, poniendo dicha sustancia ávida de agua en un sótano, puede retardarse mucho la germinación de las patatas que suelen guardarse en tales sitios.

### La rabia curada.—¿Será verdad?

Un periódico de la India inglesa dice que se ha descubierto un remedio prodigioso para curar la mordedura del perro rabioso.

Una planta llamada por los técnicos la *Euphorbia Sfoliata*, tiene en su jugo un principio activo contra el *virus lítico*.

Estrujadas las hojas de este vegetal, arrojan un líquido verdoso que, expuesto al sol, hierve á los pocos momentos.

Entonces se empanan unas hilas en el jugo y se introducen en las mordeduras, previamente dilatadas por un bisturí.

Determinase entonces una rápida inflamación de las lesiones y algo de fiebre en el enfermo. Repítase la operación por tres veces dentro de un periodo de veinte y cuatro horas, y la mordedura queda reducida á una herida ordinaria.

### Los choques en el mar

Mr. Simpson, de Liverpool, acaba de inaugurar un freno que para de golpe todo barco que amenace lanzarse sobre otro.

Consiste el freno en dos compuertas de esclusa situadas á los lados de la proa del buque que se mantienen cerradas durante la marcha normal. Cuando amenaza un peligro basta que un oficial oprima un botón para poner en juego un sistema hidráulico que rechaza hacia afuera las compuertas. La resistencia que el agua opone entonces al navio hace que éste se detenga inmediatamente. Así que los barcos estén provistos de este freno desaparecerán los choques en el mar.

### El café tostado

Interesa conocer aquellos artículos que á diario ingerimos en el organismo.

La torrefacción de café se efectúa entre los 210 y 220 grados centígrados y en ella pierde el grano verde el 20 por 100 de su peso al mismo tiempo que hace desaparecer el 23 por 100 de la cantidad (1.18) de cafeína y transforma en materia extractiva (cafeona) casi todas las gomas y materias azucaradas.

El café tostado cede á su infusión en el agua hirviendo el 25 por 100 de su peso, de materias solubles, que son las

que representan integramente el valor de ese grano.

En 80 kilogramos de café tostado hay 20 materias solubles repartidas como sigue:

Cafeína (alcaloide del café) . . .	0.880
Cafeona (aceite eipreumático) y otros similares. . . . .	0.200
Materias nitrogenadas nutritivas. . . . .	7.680
Materias grasas caloríficas. . . . .	2.780
Materias minerales. . . . .	0.460

Adaptando á los actuales tostadores un *distribuidor de vapores*, el ingeniero Le Tureg des Rosioes, ha llegado á conservar la cafeína en el café tostado y aumentar en un 5 por 100 la cantidad de materias solubles, ó sea, en un 25 por 100 el valor íntegro del grano.

## Actualidades

### España en la Exposición

Continuamos la reseña de las principales pinturas enviadas por artistas españoles á este Universal Concurso.

Los lienzos de Joaquín Sorolla: «Comiendo la vela», «Comiendo en la barca», «Triste herencia», «El baño», «Algarrobo» y «Una caleta», pertenecen al estilo libre y animado que es la característica de la escuela tradicional española. Una viva luz recorre el aire tenue; las figuras tienen suaves movimientos, al artista da admirablemente la sensación de la vida al aire libre, del sol, de los regocijos populares, de las brisas del mar. La expresión de todos estos sentimientos es completa en «El baño», con el niño devuelto á la madre y la sábana que va á recibirlo, hinchada por la brisa, como las velas de las barcas que se mecen en las olas.

De factura muy distinta, los «Jardines de Granada», de Santiago Rusiñol, denotan un reconcentrado amor á las líneas plácidas y al silencio, á la poesía particularmente extraña de la naturaleza amoldada á los caprichos del hombre, al rígido aspecto arquitectónico que adquieren los setos convertidos en paredes, los árboles podados en forma cónica ó semi-esférica, el palpitante y airoso follaje condenado al silencio y á la inmovilidad bajo el ardor algo fúnebre de un sol de fuego.

Ramón Casas es muy español como autor del retrato de la señorita E. C., y muy francés como retratista de ese monsieur Erik Satié, que si no es un vago de Montmartre, es que en Barcelona hay paseantes que parecen escapados del boulevard de Clichy.

Daniel Vierge se muestra en la Exposición el grande artista de siempre. Sus dibujos: «Obolo al trabajo», «Corrida de toros en un pueblo de España», «Escena de la guerra franco-alemana» y cuatro abanicos tienen corrección y movimiento, y denotan una rara penetración y una expansión infinitamente variada en el dibujante.

¿Por que no se ha reunido en una sala las obras completas de este *ilustrador* sin rival, que tanto honra á España?

Pudieramos citar otras obras notables de Alvarez Dumont, Baixeras, Checa, Domingo, García Ramos, Gonzalez Mendez, Maifren, Pahisa, Sala, Villegas y otros artistas que tambien son honra y prez de la escuela española; pero la lista es muy larga y la reseña resultaría monótona á fuerza de tener que repetir las mismas ó parecidas expresiones laudatorias para cada una de dichas obras.

Lo mismo podríamos decir respecto de las esculturas y grabados en medallas y piedras finas.

Por lo mismo nos limitaremos á citar las que recordamos en este momento sin que las omisiones deban considerarse como prueba de inferioridad.

Mariano Benlliure afirma su fama con la exhibición del «Monumento á Gaiarre», (mármol y bronce); «No la despiertes», grupo en mármol; «Estatua de Velazquez» (bronce); «La estocada de la tarde» (toro en bronce); «Una chimenea» en mármol y bronce; un bajo relieve en mármol que representa á la familia real española, y los bustos de Sivilva (D. Manuel), duque de Denia y Francisco Domingo.

Blay y Fábregas se revela artista de primer orden con sus bustos, estatuas y grupos en mármol.

La estatua ecuestre del general Ulises Heureaux, por Carbonell; el «Memento homo» (estatua en yeso), de Clarassó; «Las cosquillas», la «Bacanal» y el «Sacamuelas», de Folgueras; «Después de la misa», (estatua en bronce), de Fuxá, el «San Francisco» (busto en mármol), el «Baco» (busto en barro cocido), la «Desesperación» estatua en mármol),

«La Tradición» (grupo en mármol) y el «San Francisco curando á los leprosos» (bajo relieve en yeso), de Querol; la Desolación (estatua en mármol), «Cabeza de estudio» (bajo relieve) y «Hacia el buen camino» (busto de niño en mármol y bronce), de Lorenzo Rosselló, son obras verdaderamente notables, que acreditan el arte escultórico de una nación.

\*\*

### Peregrinación del Presidente Kruger

Al Norte del Transvaal como en el centro, en torno de Pretoria y de Johannesburgo, á orillas del Vaal, en el Estado Libre, en las inmediaciones de Bloenfontein y en esos montañosos distritos del Oeste que los ingleses pretendían haber conquistado y pacificado, como asimismo al Norte de Ladysmith, en el Natal, en todas partes se están batiendo.

En los puntos donde los ingleses han concentrado fuerzas considerables, gran terreno á los boers; pero éstos no aceptan ninguna batalla que pudiese ser decisiva; desaparecen con su artillería en el momento preciso en que su posición empieza á ser insostenible, para reformarse y obrar inmediatamente después, donde menos se les espera.

Por muchas que sean las precauciones tomadas por la censura inglesa á fin de suprimir inexorablemente todo telegrama que pueda perjudicar á las miras de Mr. Chamberlain, es evidente que si bien la grande guerra, con sus objetivos determinados, ha concluido, ha empezado otra cuyo término es imposible prever, porque la rapidez con que se mueven las partidas boers, la asombrosa multiplicidad de sus tentativas contra las columnas de abastecimiento, contra los retenes ingleses y contra las vías de comunicación, colocan al ejército inglés en la situación en que se encontraría un hombre asediado por un enjambre de avispas. Es posible librarse de algunos de esos insectos aplastándolos, pero no llevar á un mismo tiempo la mano á todas partes; y las enervantes picaduras, repetidas de continuo, irritan, dan fiebre, extenuan y alocan.

Eso es lo único que puede explicar, si no justificar, las medidas draconianas tomadas por lord Roberts. Contra todos los usos de la guerra, decreta la anexión de un país que aún no ha conquistado y del cual no ocupa en realidad más que el terreno estrictamente colocado en el campo de tiro de sus tropas; viola todas las leyes que son la salvaguardia de la propiedad particular; proclama la ley marcial en todo el Transvaal; procede al exterminio de todos aquellos habitantes á quienes no puede someter; estimula, ó al menos deja cometer atrocidades que estamparán una mancha indeleble en el renombre de la vieja Inglaterra.

En semejante estado de cosas, ¿cuál era el deber del presidente Kruger, alma de la resistencia?

¿Quedarse con los combatientes? Los que no han depuesto las armas, no necesitan estímulo; están resueltos á luchar hasta el fin. La presencia del presidente en sus filas no es, pues, necesaria.

Desde el momento que el centro de la resistencia se halla en todas partes, en ninguna puede existir la residencia del gobierno, y el jefe de ese gobierno hace bien en trasladarse donde pueda dar todos los informes necesarios para que aparezca en toda su monstruosidad la guerra de Mr. Chamberlain.

Lord Roberts hubiera pagado mucho por hacer prisionero á Mr. Kruger. A este, pues, le convenia escaparle y no inmovilizar para la salvaguardia de su persona, representante del gobierno legal, un número de combatientes que pueden emplear mejor sus fuerzas en otra parte.

Después de haberse informado de las intenciones del gobierno portugués, el presidente se ha trasladado á Lourenço Marquez, y se asegura que va á embarcarse para Europa á bordo del vapor alemán «Herzog».

No desierta de su puesto; escoje otro terreno de acción; viene á librar, en nombre de su pueblo, la última batalla ante el mundo civilizado. Á todas las falsedades remitidas de Londres, opondrá hechos, pruebas patentes; será el peregrino de la patria invadida. No podemos creer que el llamamiento de ese anciano deje de tener eco; no podemos creer que, encerrados en su serena inacción, los jefes de Estado, los gobiernos y los parlamentos no escuchen la voz de los pueblos del antiguo y del nuevo Mundo, ya adheridos á la causa de los boers, para los cuales piden Justicia.

A. SAISSY.

Paris 14 de Septiembre de 1900.

## Crónica Local

Al anochecer del viernes de la última semana llegó á este pueblo el M. I. señor D. Juan Torres, Deán y Vicario Capitular de Ibiza, acompañado del Muy Ilre. Sr. D. José Oliver, Deán de la Catedral de Mallorca, del beneficiado-socantre de dicha catedral D. Jaime Jaime, y del abogado D. Jaime Serra. Hospedáronse en la alegre quinta que posee en el puerto el Sr. Oliver, y en tan delicioso sitio permanecieron hasta el domingo por la mañana. Después de recorrer la población, visitar los jardines de *Son Angelats* y contemplar desde una altura el bellissimo panorama que ofrece este pintoresco valle, emprendieron viaje á Miramar nuestros distinguidos huéspedes, para reunirse en *Son Galcerán* con el Sr. Herreros y otros que allí les esperaban y teníanles preparada la comida.

Deseamos les haya sido grata su breve permanencia aquí y que se lleven buenos recuerdos de este pueblo.

Hemos visto ya por esas calles algunos perros sin bozal, y algún otro que lo llevaba sí, pero.... colgado del cuello. (†)

¿En esto habian de venir á parar tan pronto aquellas amenazas oficiales que se publicaron hace dos ó tres semanas?

¿Es una lástima que no dure más tiempo el celo de las Autoridades, cuando del bien público se trata!

En Andraitx, su pueblo natal, falleció á últimos de la pasada semana la anciana madre de nuestro amigo el conocido relojero establecido en esta localidad, D. Matias Moner, y allá fué éste al conocer la gravedad de la enferma con objeto de asistirle en sus últimos momentos, recibir su bendición y llorar sobre su tumba.

Acompañamos á nuestro amigo en el sentimiento y rogamos con él á Dios para que conceda al alma de la que le dió el ser, la gloria eterna.

\*\*

Igualmente la deseamos para el alma de D. Luis Castellá y Amengual, distinguido abogado de Palma, cuyos triunfos en el foro pudieron contarse siempre por el número de las causas que se encargó de defender. El fué quien defendió al Sollér cuando, rodeado de enemigos que nos proporcionó el cumplimiento de nuestro deber, al continuar defendiendo los intereses morales y materiales del pueblo llevónos el encono de aquellos al banquillo de los acusados; y de seguro recuerdan todavía nuestros lectores aquella brillante defensa que extractamos, y la manera magistral como supo hacer resaltar la justicia de nuestra causa la arrebataadora elocuencia del notable criminalista por quien, desde antes ya y desde entonces mucho más, hemos sentido gratitud, admiración, respeto y cariño. Esto mismo han sentido por él cuantos de cerca le han conocido, pues que solo nobleza, bondad y dulzura hubo en su corazón, y franqueza, amabilidad y consuelo encontraron cuantos, pobres ó ricos, sabios ó ignorantes (que á todos por igual atendió siempre), de sus consejos, sinceros y desinteresados, fueron en busca.

Ocupó el Sr. Castellá durante los 43 años en que ejerció su profesión diferentes cargos: los de Magistrado Suplente de esta Audiencia, Secretario de la Diputación Provincial, Juez Municipal, y no pocas veces ha estado encargado de de la judicatura de primera instancia de este partido. Baja al sepulcro, rodeado de simpatías, víctima de aguda dolencia, á los 64 años de su edad.

Reciba la desconsolada familia del finado la expresión de nuestro más sentido pésame.

La tan cacareada cuestión del deslinde de la finca «Pinar del Puerto» quedó días pasados resuelta definitivamente. Según parece, el Sr. Gobernador, de conformidad con lo acordado por la Diputación Provincial, ó confirmando dicho acuerdo después de agotar todos los medios para ver si tenía razón el Alcalde Sr. Canals, ha decidido que es del Municipio la parcela que *quería ceder* dicho señor al Estado, y consiguientemente que estaba en su perfecto derecho la

mayoría del Ayuntamiento al señalar al M. I. Sr. Deán el deslinde de su finca.

Con lo cual se habrá llevado el señor Alcalde una nueva lección, buscada y por esto mismo merecida, pues que la pretensión que la ha motivado es de aquellas que no tienen quizás precedente en la historia. Se habrá visto, esto sí, á un Alcalde salir al palenque y romper lanzas en defensa de los intereses municipales amenazados por alguna exigencia ó conato de usurpación del Estado; pero conceder al Estado, así, sin qué ni para qué, unos derechos, ó mejor dicho unos terrenos que éste no pretende, en contra del Municipio, eso de seguro jamás se vió.

No creemos sea ésta la última pretensión estrambótica que nos queda todavía por ver. O sinó..... al tiempo.

Por cartas que han llegado á este pueblo últimamente, procedentes de S. Juan Bautista de Tabasco (México), hemos sabido que un horroroso incendio, tan imponente como jamás se había visto en aquella población, destruyó varios edificios, entre los cuales figura el en que tenía su comercio y habitación de la familia nuestro paisano y estimado amigo D. Damián Canals, agente general del SOLLER en toda la república mexicana. Dichas cartas amplían todavía más la triste noticia diciendo que las pérdidas materiales experimentadas por los vecinos de todas las casas incendiadas son grandes, incalculables, y que por lo mismo grandes son también las que el voraz elemento ha causado á nuestro amigo.

Sentimos muy de veras la desgracia de éste, y de seguro que con nosotros han de sentirla también cuantas personas, conociendo al Sr. Canals, sepan que su modesta fortuna, de la que una buena parte habrása evaporado en unas pocas horas, es obra de muchos años de trabajo y de una constancia digna de mejor suerte, ausente de este su querido pueblo natal.

Quiera Dios hacer afortunado á nuestro amigo en lo sucesivo, á fin de que pueda muy en breve recuperar lo perdido y aumentar su capital, para que nos proporcione pronto la satisfacción de poder estrecharle la mano.

¿Se confeccionarán este año muchos cajones de higos?

Pregunta es ésta que nadie se atreverá de seguro á contestar; y sin embargo, á juzgar por lo avanzado de la estación sin que háyanse efectuado grandes compras, por la no excelente calidad del fruto y por los elevados precios que se piden en el mercado, fácil es deducir que la cantidad de cajones será muchísimo menor ogaño que la que en años anteriores se ha llenado aquí para la exportación.

Por de pronto podemos decir que has-

ta la fecha solo insignificantes partidas de higos pasos se han recibido en este pueblo, y que ninguna de las casas que suelen dedicarse á la confección de cajones todos los años, ha empezado todavía en el presente sus operaciones.

Después de larga y penosísima enfermedad, falleció en su domicilio de Biniraix, el martes de esta semana D.<sup>a</sup> Francisca Castañer y Colom, esposa, madre y madre política, respectivamente, del anciano propietario D. Guillermo Deyá, del concejal de este Ayuntamiento don Juan Deyá, y del conocido farmacéutico D. Jaime Castañer. El mismo día de la defunción, por la noche, rezó en la casa mortuoria el rosario; seguidamente verificóse la conducción del cadáver al Cementerio, y en la mañana del siguiente día se celebraron en la parroquia suntuosos funerales en sufragio del alma de la finada.

Conociendo, como conocen nuestros lectores, las extensas relaciones que en Biniraix, donde reside, en Soller y en Fornalutx cultiva la familia de *Can Del*, y las generales simpatías de que gozaba aquella y goza ésta, por demás nos parece decir que cada uno de los expresados actos fué tan concurrido por personas, lo mismo del uno que del otro sexo, pertenecientes á todas las clases de la sociedad, que bien puede decirse fué cada uno de ellos una verdadera manifestación de duelo.

A ella nos asociamos nosotros enviando á los nombrados amigos y demás familia sentido pésame, pidiendo á Dios por ellos resignación y consuelo, y uniendo á las suyas nuestras preces para que acoja en su seno el alma de la que lloran.

Precedido de grandes tronadas cayó un fuerte aguacero en la madrugada del miércoles, y al día siguiente se reprodujo la tormenta, siendo más copiosa la lluvia. Desde entonces no ha vuelto á llover, si bien se ha encapotado el cielo repetidas veces y ha empezado á llover cada vez.

Como estaban tan secos los campos y el agua cayó, puede decirse, toda de una vez, no ha bastado para dar á la tierra un buen tempero, en toda la comarca, á no ser en donde habíase antes cavado ó por la parte de la *Figuera* y de *Balitz* en donde había llovido ya y llovió estos días sobre mojado.

La temperatura no ha refrescado mucho, conforme se esperaba, sinó que continúa cálida en las horas de más sol y templada, verdaderamente otoñal, por las mañanas y al caer de la tarde.

El martes á las cinco de la tarde entró en este puerto, viniendo viaje, procedente de Cetta y Barcelona el vapor de esta matrícula *León de Oro*. Fué porta-

dor de algunos pasajeros y carga general.

Quedó nuevamente cargado y surto anteayer, jueves, á la hora de costumbre; pero le impidió salir el temporal reinante, y hasta las cinco de la mañana de ayer no pudo efectuar la salida. Llévose mucho pasaje y variada carga.

Los ejercicios espirituales que bajo la dirección del R. P. Jenaro Blanquer de la Compañía de Jesús, han practicado las «Hijas de María» asociadas, en preparación de la solemne comunión general de mañana, empezaron en el oratorio de la Casa Hospicio, conforme habíamos anunciado en nuestra última sección de «Cultos Sagrados», el domingo último por la noche; pero fué tan grande la concurrencia que á dichos actos religiosos asistió desde los primeros días, que no siendo bastante capaz el oratorio, hubo necesidad de continuarlos en la parroquia, lo que ha venido haciéndose desde el martes.

Hoy se ha empezado la oración de cuarenta horas, que continuará mañana y pasado, constituyendo ésta solemidad las funciones que se detallan en la sección correspondiente del presente número.

La *Sección Ciclista* del «Círculo Sollerense», ha anunciado para mañana una excursión oficial al vecino pueblo de Deyá. Pueden inscribirse todos los socios que lo deseen, pero es condición precisa el ir montados en bicicleta.

Los excursionistas deberán salir á las diez ó á las once y media de la mañana, indistintamente, y tanto los de la primera como los de la segunda expedición podrán ser, ó deberán ser, comensales en una espléndida comida que se ha preparado y que se servirá en la orilla del mar si el tiempo lo permite, ó en una casa de aquella pintoresca población en caso contrario.

En dicha excursión tomará parte nuestro paisano y amigo D. Jaime Colom Bermengo, distinguido ciclista recientemente premiado, conforme dijimos, por la «Federación del Alto Rhone», en Francia, por su carrera de 100 kilómetros (de Chambery á Albertville y regreso al punto de partida) en dos horas y cincuenta y seis minutos.

Son ya en número bastante regular los ciclistas que se han suscrito hasta la hora presente para tomar parte en esta fiesta de su sección.

## EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 15 de Septiembre

Bajo la presidencia del Sr. Alcalde, D. Juan Canals, y con asistencia de los concejales Sres. D. Ramón Coll, D. Damián Canals, D. Damián Riutort, don

Juan Deyá, D. Juan Joy, D. Andrés Oliver y D. Jerónimo Estades, celebró este Ayuntamiento, reunido de segunda convocatoria, la sesión ordinaria correspondiente á la anterior semana.

Se dió lectura al acta de la sesión anterior y fué aprobada.

Se dió cuenta del dictamen emitido por la Junta de Sanidad referente á si convenía autorizar la matanza de reses de cerda, en cuyo dictamen dicho cuerpo consultivo opina, fundado en altas consideraciones higiénicas y en los precedentes establecidos, que mientras la temperatura se mantenga á un grado tan elevado no es procedente autorizarla. En su vista, el Ayuntamiento, teniendo en cuenta que durante la presente semana muestra tendencia á refrescarse, acordó dar un voto de confianza al Sr. Presidente para que si continúa descendiendo aquella pueda autorizar la matanza de dichos animales sin previo acuerdo de la Corporación.

Se acordó pasaran á informe de la Comisión de Obras las tres instancias siguientes: una de D.<sup>a</sup> Jerónima Forteza Cortés, de 14 del actual, solicitando permiso como apoderada de su marido don Nicolás Pomar, para construir un acueducto que, partiendo de su casa núm. 40 de la calle de la Luna, vaya á empalmar con la alcantarilla de la calle de San Juan; otra de D. Lorenzo Roses, del día de la fecha, pidiendo autorización para revocar la fachada de tres edificios que posee en la barriada del puerto, lindantes con la plaza de la *Fortí*, y verificar otras reformas en los mismos; y otra de D. Antonio Casasnovas Magraner, también del día de la fecha, solicitando permiso, como encargado de D. Miguel Forteza Pomar, para reparar y modificar las jambas del portal de entrada al edificio núm. 14 de la calle de la Luna.

Se concedió autorización á D. Miguel Lladó Bernat para establecer un depósito doméstico de embutidos de carne de cerdo con sujeción á las disposiciones contenidas en el vigente reglamento de Consumos y á la legislación de Sanidad que rige sobre la materia.

Se dió cuenta de que durante el tiempo que ha permanecido expuesto al público el proyecto de construcción de un cuerpo de edificio en el cementerio católico de esta villa, para sala de autopsias y depósito de cadáveres, no se había producido ninguna reclamación ni observación contra el mismo; en su vista, la Corporación acordó remitirlo al Excelentísimo Sr. Gobernador civil de la provincia, para que se sirva declararle incluido en el plan de obras municipales de este Ayuntamiento, en cumplimiento de lo dispuesto en el párrafo tercero del art. 95 del Reglamento dictado para la ejecución de la ley general de Obras públicas, en concordancia con lo prevenido en el párrafo octavo del art. 72 de la ley municipal.

Por último se acordó verificar varios pagos.

Y se levantó la sesión.

## CULTOS SAGRADOS

En la iglesia Parroquial—Hoy, sábado, día 22, se ha dado principio á la solemne oración de cuarenta horas que la congregación de Hijas de María dedica á su Inmaculada Madre. Al anocheecer se cantarán completas con música y la coronilla de las doce estrellas.

Mañana, domingo, día 23, continuación de las cuarenta horas que la Archicofradía de «Hijas de María» dedica á su excelsa Madre. A las 7 y media, comunión general para las asociadas, y acto seguido exposición de S. D. M. A las 9 y media, horas menores y misa mayor á grande orquesta, ocupando el púlpito el Reverendo P. Blanquer, de la compañía de Jesús. Por la tarde, vísperas, completas, maitines y laudes solemnes.

Día 24.—Conclusión de las cuarenta horas. Exposición á las 6 con misa matutinal. A las siete se celebrará el ejercicio mensual en honor de san Bartolomé. A las 9 y media, tercia y la misa mayor. Por la tarde, vísperas y completas; y al anocheecer, letanía, el ejercicio mensual con plática por el indicado orador, y reserva, precedida de procesión y Te Deum.

Sábado, día 29.—Se celebrará la fiesta de San Miguel Arcángel, predicando en la misa mayor el Rvdo. P. Nicolás Arbona, Preposito de la Congregación de San Felipe Neri.

## Registro Civil

### NACIMIENTOS.

Varones 1.—Hembras 0.—Total 1.

### MATRIMONIOS

Ninguno.

### DEFUNCIONES

Día 18.—D.<sup>a</sup> Francisca Castañer Colom, de 66 años, casada, calle de S. José, (Biniraix).

Día 21.—Jaime Frau Jaume, de 16 meses, Manzana 61.

Día 21.—D. Juan Arbona Muntaner, de 95 años, casado, M.<sup>a</sup> 74.

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

### EMBARCACIONES FONDEADAS

Día 18.—De Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 125 ton., cap. don G. Mora, con 17 mar. pas. y efectos.

### EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 20.—Para Cetta, vapor León de Oro, de 125 ton., cap. D. G. Mora, con 17 mar., pas. y efectos.

Día 21.—Para Málaga, laud S. José, de 33 ton., pat. D. C. Vicens, con 5 marineros y lastre.

## LITERATURA POPULAR MALLORQUINA

y are't dunaré's bròu  
amb una verga d'uyastre.

Qui no's espantós s'espanta  
de veure aquest cap que té;  
si hey tenia bòn terré  
si criaria pebré  
mes grós que aquell lladróné  
que hi ha devant ca'na Franca

Es glusadós d'Alaró  
son com a trónxus de col,  
diferents d'en Pau Saròl  
de Solle, y n'Andreu Tambó,  
qui abans de doná claró  
s'aua, ja voven es sòl.

Es peirét se'n es vengut  
tot carregat de malici.  
¡Ja'n té ben pòch de judici!  
qui'l pusá'n aquest ofici!  
Are estaria batut  
perque no hauria tengut  
ofici ni benefici.

Si'n duen a s'ulivá  
ses xinxes d'es matalás:  
¡les deven vulé engreixá  
de securrells y fanás!  
y ets homus, quant venga es cas  
se purien fe's seu llás  
de sa terra d'es fússá.

Mirau quin Ajuntament  
dins Sòlle se cumpungué:

## GLOSES Y CODOLADES SOLLERIKUES

un retgídó tacuné  
y llevó un taverné  
qu'es mes gat que s'aygurdent;  
Per que tot anás current  
hey faltava un famaté.

(1) Es capell d'en Pau Saròl  
es un capell molt hermós  
perque se troba ell tot-sòl  
plé de figues aubacós  
reservades pe's senyós,  
y no'n pot menjá qui vol.

(2) Es aumeigs d'un fumadó  
son: caliu y armolletes,  
sa guya y s'atacadó  
pipa, bruquet y canó,  
tabach y guinavetó;  
per sa mateixa rahó  
venguen ses dues pessetes.

\*\*

Un ca llupé á Son Duri  
no hi ferá gaire bundat;  
m'apareix que's pá pastat,  
en que s'hi fassa bon blat,  
se'n mal d'arribarhi;  
y surtirá a n'es camí.

(1). Es refereix a que, en feyna ab altres trayadós, a una possessió, l'amo los digué que no cuisen figues de sa figuera aubacós, perque's senyos la tenian reservada, y ells les cuiren totes, posantles dins es capell d'en Saròl. Quant l'amo los repreñia en Saròl l'aquietá ab aquesta glosa.  
(2). Per veure si farien quedá malament en públich á n'en Saròl, uns cuants bargantells de sa seua edat li posaren missions dues pessetes, y ell acceptá, de que no anomenaria ab una sola glosa tots els aumeigs d'un fumadó. Tan pronta hagueren depositat sa cantidad, en Saròl fé aquesta.

## POR D. JOSÉ RULLAN PBRO.

devés sa font d'en Dagui,  
per veure si vou vení  
cap treginé descuidat.  
No se si haureu reparat  
qu'un qui está desesperat  
pega y no mira a n'quí.

### A UN BORRATXO

A s'hòrt de can Massanét  
vaitx pendre un gat de vimblanch,  
qui queya per dins es fanch,  
tant si anava tòrt com drèt.

Pe's pònt de Binibassi  
ja no hi veyá de cap uy,  
de tant qu'estava remuy  
d'es fanch d'es mitx d'es camí.

Com vaitx arribá, no'u sé,  
de tant qu'estava enfangat:  
jó treya de s'empedrat,  
amb sus peus y amb su cap,  
fòch, sens tení fugué.

El sen-demá, de-matí,  
mumare vengué a n'es lliit:  
—aixequét, massa has durmit,  
qu'es sòl ja va per aquí.

Duys óus y estopa de lli,  
duys padassos y una bena,  
que tench aquest peu qui'm renyá,  
y no hi ha cap ós, ni vena,  
qui'm vulga bé, demunt mí.

PUBLICACIONES RECIBIDAS

DURANTE LA PRESENTE SEMANA

Boletín de la Cámara oficial de Comercio, Industria y Navegación de Palma de Mallorca. SUMARIO del número 38. Cámara de Palma: Acta de sesión de la Junta de Gobierno. Solicitud pidiendo la creación de una Escuela Oficial de Comercio en Palma. Anuncio de apertura de matrícula para la Escuela libre de Comercio que inaugurará sus clases en 1.º de Octubre próximo. Iniciativas y comentarios: Escuela de Comercio en Palma. Congreso Iberoamericano: Temas y secciones del mismo. Península: Patentes de invención concedidas. Sección Balear: La Compañía Transatlántica de Barcelona. A los exportadores. El anestésico Cladera. Sección oficial: Reglamento para la ejecución de la Ley sobre accidentes del trabajo: Real decreto referente a Sociedades

de Seguros que hagan operaciones sobre accidentes del trabajo. Precios corrientes en Mallorca.

Se suscribe: Oficinas de la Cámara, Palacio, 20, Palma.

La Escuela Práctica. SUMARIO del n.º 17 de la 7.ª serie. Cuestiones trascendentales sobre la enseñanza de adultos. IV. Lectura explicada: España. Lecciones progresivas de composición castellana. IV. Lecciones de cosas: Un lápiz para desarrollar la idea de sus partes y el uso que tiene cada una de ellas. Ejercicios de cálculo. La Alegría de la Escuela. Cómo debe darse una lección. Puntuación, (Poesía), Variedades. Notas bibliográficas.

Se suscribe en la imprenta y librería de Salvador Fábregues, Ciudadela de Menorca.

La Agricultura Española. SUMARIO del n.º 50. Experiencias de abonos minerales, por Rafael López. La pulpa de la remolacha como alimento del ganado. I. Consideraciones generales, por el Dr. Llorente. Campo de experiencias y demostración de la Cámara Agrícola oficial de Valencia. II. Ensayo de variedades de patatas. Siembra a máquina (con grabado), por E. López Guardiola. El melón de secano, por Enrique Alberola. Crónica: La voz del viticultor. Los abonos minerales en las Baleares. Premio a «La Agricultura Española». Cañones contra el granizo. El Blackrot, por E. de Laguardia. Libros y folletos, por L. Sección de Consultas, por A., L. G. y M. Ofertas y demandas. Sección comercial. Correspondencia. Punto de suscripción: Plaza de Cajeros, 6, Valencia.

Mallorca. SUMARIO del n.º 67. Ex-

posició del sistema científich luliá (continuación), por don Salvador Boyé, Pbro. Pendencias (continuación), por el Dr. D. Mateo Gelabert, Pbro., Catedrático de Teología Dogmática. Amor de mare (poesía), por D.ª Isabel Umbert. Bonat amagada (continuación), por D. Pedro de A. Peña. Bibliografía. Miscelánea.

Se suscribe en Palma, calle de Palacio, número 81.

Es Pagés Mallorquí. SUMARIO del n.º 35. Horticultura: Cultivo de los espárragos. III. Notas sobre la adaptación de la vid. Sobre l'empelt a ullat. Conservación de las uvas. Conferencia entre don Gil y lamo'n Pere el seu amitjer sobre els abonos verts. El origen del olivo. El maiz. Folklore balear. Tradiciones populares mallorquines. De com el Bon Jesús criava el mon, y el dimoni hi volgué posar sa ditada. Va-

riedades. Bebidas aromáticas. El café y el té. Establecimientos de semillas, plantas y flores en España. Productos medicinales obtenidos de la vid. Lenguaje de las abejas. El ácido cítrico para purificar el agua potable. Libros recibidos.

Puntos de suscripción: a Palma, a ses principals llibrerías. A Manacor, a s'imprenta d'en B. Frau. A Felanitx, a s'imprenta d'en B. Reus. A Lluchmayor, carrer del Convent, 27.

ESTACIONES

TELEGRÁFICAS Y TELEFÓNICAS EXISTENTES EN BALEARES

TELEGRÁFICAS: Alayor. Alcudia. Andraitx. Artá. Ciudadela. Felanitx. Ibiza. Mahón. Manacor. Palma. TELEFÓNICAS: Sóller. Palma.

RED METEOROLÓGICA DE CATALUÑA Y BALEARES

SERVICIO DE LA GRANJA EXPERIMENTAL DE BARCELONA. 2.ª quincena de Agosto.

OBSERVATORIO DE D. JOSÉ RULLAN Pbro. CALLE DE SAN PEDRO.

OBSERVATORIO DEL FARO DE «PUNTA GROSSA»

Table with columns: BARÓMETRO, NUBES, VIENTO, TEMPERATURA, PSICRÓMETRO. Rows show daily weather data for the observatory.

Table with columns: TERMÓMETROS, MAÑANA, TARDE, VIENTO, Atmósfera, Plvio. Rows show daily weather data for the Faro de Punta Grossa.

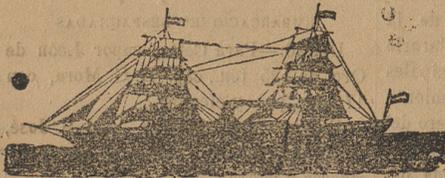
NOTA.—El barómetro se halla, en Sóller, a 5253 metros, y en «La Punta Grossa», a 101620 metros, sobre el nivel del mar. Las horas de observación, a las 9 de la mañana y a las 3 de la tarde. En la casilla de la fuerza de los vientos, el 0 indica calma, las hojas están inmóviles: 1, débil, mueve ligeramente las hojas; 2, moderado, agita las hojas y pequeñas ramas; 3, bastante fuerte, agita las ramas gruesas de los árboles; 4, fuerte, dobla las ramas gruesas y los troncos de pequeño diámetro; 5, violento, sacude violentamente los árboles, rompe las pequeñas ramas; 6, huracán, derriba tejados y chimeneas, arranca los árboles.—La cantidad de las nubes se expresa en décimas de cielo cubierto, hasta 10 que significa cubierto. La clasificación por C que significa Cirros; K Cúmulos; S, Stratos; N Nimbos; CK, Cirrocúmulos.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones a razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 pias., del de dos 3 pias., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 pias. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los suscriptores disfrutará una rebaja de un 25 por ciento.

SERVICIO DECENAL



ENTRE SOLLER, BARCELONA, CETTE Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

LEON DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes. Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id. Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id. Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—Señores Rosich Cárles y Comp.ª, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Cette, según el presente itinerario, corresponda al sábado ó día anterior a uno festivo, la retrasará el vapor veinte y cuatro horas y saldrá el domingo ó día festivo que sea, a la misma hora.

LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona San Bartolomé, -17-, SÓLLER

SECCIÓN PRIMERA.—IMPRESA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones a una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc., etc.; y encuadernaciones económicas y de lujo.

SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos a los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretas de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales y objetos para hacerlas, sacos y cinturones de piel para señoras, carteras para niños, etc., etc.

NICOLÁS TICOULAT

Cirujano - Dentista

Dentaduras completas, desde 16 duros. Dientes, desde 4 pesetas, asegurando dichas piezas para la masticación y pronunciación. Orificaciones, empastes y extracciones sin dolor. Pelaires, n.º 102.—PALMA.

José Pons y Ferrer

(Sedassé), comprará todas las algarrobas que le entreguen en su casa (calle de la Luna n.º 6), al precio de 14 reales quintal, siempre que sean secas y de buena calidad.

LA SOLLERENSE

DE JOSÉ COLL CERBERE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

Desea colocación

para ir a Francia un joven de 22 años de edad y de buenas referencias. Darán razón en esta imprenta.

La Ilustración Española y Americana. La Moda Elegante. La Ilustración Artística. El Salón de la Moda. Album Salón. La Bordadora. La Perla Artística. La Mariposa. La Zapatería Ilustrada. Sol y Sombra. La Elegancia, y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve a sus abonados el «Centro de Suscripciones», sección tercera de «La Sinceridad», San Bartolomé 17, SOLLER.

CAJA DE PREVISIÓN Y SOCORRO

Fundada en Barcelona el 30 Abril de 1898

Primera compañía española de seguros sociales

Esta importante sociedad, además de los seguros individuales de ACCIDENTES, de ENFERMEDAD, de INVALIDEZ, de VEJEZ y de HERENCIA, contrata el

SEGURO COLECTIVO CONTRA LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO

cuya clase de seguro es de gran importancia para los patronos, en virtud de la promulgación de la Ley de 30 Enero de 1900, pues cumple é indemniza fielmente todas las disposiciones de dicha Ley.

Los detalles y condiciones los facilita el Agente en Sóller, SALVADOR ELIAS.

LADRILLOS HIDRÁULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

ESCOFET, TEJERA Y C.ª de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los

ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Mercad, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»